

Journal of the Pali Text Society



Pali Text Society

JOURNAL  
OF THE  
PALI TEXT SOCIETY  
VOLUME XXXIII

EDITED BY  
OSKAR VON HINÜBER  
AND  
RUPERT GETHIN

Published by  
The Pali Text Society  
Bristol  
2018

Published by the Pali Text Society

The Pali Text Society was founded in 1881 by T.W. Rhys Davids “to foster and promote the study of Pali texts”. It publishes Pali texts in roman characters, translations and ancillary works including dictionaries, grammars and a journal. The Society is non-profit-making and depends on the sale of its publications, on members’ subscriptions and on the generosity of donors. To find out more about the Society and also order its publications please visit our website: [www.palitext.com](http://www.palitext.com).

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, recording or any information storage and retrieval system, without prior permission in writing from the Pali Text Society, c/o CPI Antony Rowe – Melksham, Unit 4 Pegasus Way, Bowerhill Industrial Estate, Melksham, Wilts, SN12 6TR, U.K.

© Pali Text Society 2018

ISBN-10 0 86013 518 7  
ISBN-13 978 0 86013 518 0

First published in 2018

Printed and bound by CPI Group (UK) Ltd, Croydon, CR0 4YY

**Journal of the Pali Text Society**  
**Vol. XXXIII (2018)**

**CONTENTS**

A History of the Pali Grammatical Tradition of South and Southeast Asia by Vaskaḍuvē Subhūti (1876), Part I by Alastair Gornall and Amal Gunasena	1
Verses of a Dying Arahant: A New Translation and Revised Edition of the Telakaṭāhagāthā by Alastair Gornall and Aleix Ruiz-Falqués	55
A Note on the Disappearance of the Dhamma According to the Manorathapūraṇī by Chris Clark	101
Two Notes on Pāli Metre by Oskar von Hinüber	115
Corrections for the 2016 Edition of Vv-a by Petra Kieffer-Pülz	123
An Index to <i>JPTS</i> , Volumes IX–XXXIII	131
Contributors to this volume	141
PTS Research Grants	142

